

Šis dokuments ir tikai informatīvs, un tam nav juridiska spēka. Eiropas Savienības iestādes neatbild par tā saturu. Attiecīgo tiesību aktu un to preambulu autentiskās versijas ir publicētas Eiropas Savienības “Oficiālajā Vēstnesī” un ir pieejamas datubāzē “Eur-Lex”. Šie oficiāli spēkā esošie dokumenti ir tieši pieejami, noklikšķinot uz šajā dokumentā iegultajām saitēm

►B **EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA (ES) 2019/1021**
(2019. gada 20. jūnijs)
par noturīgiem organiskajiem piesārņotājiem
(pārstrādāta redakcija)
(Dokuments attiecas uz EEZ)
 (OV L 169, 25.6.2019., 45. lpp.)

Grozīta ar:

		Oficiālais Vēstnesis		
		Nr.	Lappuse	Datums
► <u>M1</u>	Komisijas Deleģētā regula (ES) 2020/784 (2020. gada 8. aprīlis)	L 188I	1	15.6.2020.
► <u>M2</u>	Komisijas Deleģētā regula (ES) 2020/1203 (2020. gada 9. jūnijs)	L 270	1	18.8.2020.
► <u>M3</u>	Komisijas Deleģētā regula (ES) 2020/1204 (2020. gada 9. jūnijs)	L 270	4	18.8.2020.
► <u>M4</u>	Komisijas Deleģētā regula (ES) 2021/115 (2020. gada 27. novembris)	L 36	7	2.2.2021.
► <u>M5</u>	Komisijas Deleģētā regula (ES) 2021/277 (2020. gada 16. decembris)	L 62	1	23.2.2021.

Labota ar:

- **C1** Kļūdu labojums, OV L 179I, 9.6.2020., 4. lpp. (2019/1021)
- **C2** Kļūdu labojums, OV L 220, 9.7.2020., 11. lpp. (2020/784)

**EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA (ES) 2019/1021****(2019. gada 20. jūnijs)****par noturīgiem organiskajiem piesārņotājiem****(pārstrādāta redakcija)****(Dokuments attiecas uz EEZ)***1. pants***Mērķis un priekšmets**

Ņemot vērā jo īpaši piesardzības principu, šīs regulas mērķis ir aizsargāt cilvēka veselību un vidi no NOP, aizliedzot, pēc iespējas drīz pakāpeniski izbeidzot vai ierobežojot tādu vielu ražošanu, laišanu tirgū un izmantošanu, uz kurām attiecas Stokholmas Konvencija par noturīgiem organiskajiem piesārņotājiem, turpmāk – “Konvencija”, vai 1979. gada Konvencijas par tāldarbīgu pārrobežu gaisa piesārņojumu protokols par noturīgiem organiskajiem piesārņotājiem, turpmāk – “Protokols”, šādu vielu izplūdes samazinot līdz minimumam ar nodomu tās iespējami drīz novērst un izveidojot noteikumus par atkritumiem, kas no kādas šādas vielas sastāv, to satur vai ir ar to kontaminēti.

Dalībvalstis attiecīgos gadījumos saskaņā ar LESD var piemērot stingrākas prasības par šajā regulā noteiktajām.

*2. pants***Definīcijas**

Šajā regulā:

- 1) “laišana tirgū” ir laišana tirgū kā tā definēta Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 12. punktā;
- 2) “izstrādājums” ir izstrādājums kā tas definēts Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 3. punktā;
- 3) “viela” ir viela kā tā definēta Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 1. punktā;
- 4) “maisījums” ir maisījums kā tas definēts Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 2. punktā;
- 5) “ražošana” ir ražošana kā tā definēta Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 8. punktā;
- 6) “lietošana” ir lietošana kā tā definēta Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 24. punktā;
- 7) “imports” ir imports kā tas definēts Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 10. punktā;
- 8) “atkritumi” ir atkritumi kā tie definēti Direktīvas 2008/98/EK 3. panta 1. punktā;

▼B

- 9) “likvidēšana” ir likvidēšana kā tā definēta Direktīvas 2008/98/EK 3. panta 19. punktā;
- 10) “atgūšana” ir atgūšana kā tā definēta Direktīvas 2008/98/EK 3. panta 15. punktā;
- 11) “slēgtā sistēmā bez vietas maiņas pieļaujams starpprodukts” ir viela, ko ražo ķīmiskai pārstrādei, kurā to patērē vai izmanto, lai pārveidotu citā vielā (“sintēze”), un starpprodukta ražošana un vienas vai vairāku citu vielu sintēze no starpprodukta notiek vienā un tajā pašā ražošanas vietā un to veic viena vai vairākas juridiskas personas stingri kontrolētos apstākļos, kuros to ar tehniskiem līdzekļiem stingri notur visu tā aprites cikla laiku;
- 12) “nejaušs mikrokontaminants” ir nejauši klātesošas vielas minimāls daudzums, kuru nesasniedzot, vielu nevar jēgpilni izmantot, bet kurš ir virs kontroles un izpildes vajadzībām izstrādāto detekcijas metožu minimālās robežas;
- 13) “krājums” ir vielas, maisījumi vai izstrādājumi, ko uzkrājis turētājs un kas sastāv no I vai II pielikumā uzskaitītajām vielām vai tās satur.

*3. pants***Ražošanas, laišanas tirgū un lietošanas kontrole, un vielu iekļaušana sarakstā**

1. Neatkarīgi no tā, vai vielas ir tīrā veidā, maisījumos vai izstrādājumos, regulas I pielikuma sarakstā norādīto vielu ražošana, laišana tirgū un lietošana ir aizliegta, ievērojot 4. pantu.
2. Neatkarīgi no tā, vai vielas ir tīrā veidā, maisījumos vai izstrādājumos, regulas II pielikuma sarakstā norādīto vielu ražošana, laišana tirgū un lietošana ir ierobežota, ievērojot 4. pantu.
3. Dalībvalstis un Komisija atbilstoši vērtēšanas un atļauju piešķiršanas shēmām attiecībā uz esošām un jaunām vielām saskaņā ar attiecīgajiem Savienības tiesību aktiem ņem vērā Konvencijas D pielikuma 1. punktā norādītos kritērijus un veic attiecīgus pasākumus, lai kontrolētu vielas un novērstu tādu jaunu vielu ražošanu, laišanu tirgū un lietošanu, kuras uzrāda NOP īpašības.
4. Atbilstoši LESD 218. panta 9. punktam sagatavojot priekšlikumu Padomei par vielas iekļaušanu sarakstā saskaņā ar Konvencijas noteikumiem, Komisija saņem palīdzību no ar Regulu (EK) Nr. 1907/2006 izveidotās Eiropas Ķimikāliju aģentūras (“Aģentūra”), kā minēts 8. panta 1. punkta c) apakšpunktā. Dalībvalstu kompetentās iestādes var iesniegt Komisijai priekšlikumus iekļaušanai sarakstā. Sarakstā iekļaušanas procesa turpmākajos posmos Aģentūra sniedz atbalstu Komisijai un dalībvalstu kompetentajām iestādēm, kā minēts 8. panta 1. punkta e) apakšpunktā.

▼B

5. Komisija un Aģentūra visos 3. un 4. punktā minētā procesa posmos sadarbojas ar dalībvalstu kompetentajām iestādēm un informē tās.

6. Tādu atkritumu apsaimniekošanu, kas sastāv no kādas IV pielikumā minētās vielas, to satur vai ir ar to kontaminēti, reglamentē 7. pants.

*4. pants***Kontroles pasākumu izņēmumi**

1. Regulas 3. pantu nepiemēro šādos gadījumos:

- a) viela, ko izmanto laboratorijas mēroga pētījumos vai par references standartu;
- b) viela ir nejaušs mikrokontaminants vielās, maisījumos vai izstrādājumos, kā precizēts I un II pielikuma attiecīgajos ierakstos.

2. Ja viela I vai II pielikumā iekļauta pēc 2019. gada 15. jūlija, tai 3. pantu sešus mēnešus nepiemēro, ja minētā viela ir izstrādājums, kuri ražoti pirms tās dienas vai tajā dienā, kurā šo regulu sāk minētajai vielai piemērot.

Regulas 3. pantu nepiemēro gadījumā, ja viela ir izstrādājums, kas jau ir lietošanā pirms tā datuma vai tajā datumā, kurā šo regulu vai Regulu (EK) Nr. 850/2004 sāks piemērot minētajai vielai, atkarībā no tā, kurš datums ir agrāk.

Tūlīt pēc uzzināšanas par panta pirmajā un otrajā daļā minētajiem izstrādājumiem dalībvalsts attiecīgi informē Komisiju un Aģentūru.

Kad vien Komisija ir šādi informēta vai citādi uzzina par tādiem izstrādājumiem, tā attiecīgā gadījumā nekavējoties paziņo Konvencijas sekretariātam.

3. Ja viela ir uzskaitīta I pielikuma A daļā vai II pielikuma A daļā, dalībvalsts, kas vēlas līdz attiecīgajā pielikumā noteiktajam termiņam atļaut minēto vielu ražot un lietot par slēgtā sistēmā bez vietas maiņas pieļaujamu starpproduktu, attiecīgi informē Konvencijas sekretariātu.

Šādu paziņojumu var sniegt tikai tad, ja ir izpildīti šādi nosacījumi:

- a) pēc dalībvalsts pieprasījuma vai Komisijas iniciatīvas ar deleģēto aktu, kas pieņemts, pamatojoties uz ceturto daļu, attiecīgajā pielikumā ir ierakstīta norāde;
- b) ražotājs tās dalībvalsts kompetentajai iestādei, kurā ražotājs veic darbūdarbību, pierāda, ka ražošanas process šo vielu pārveidos par vienu vai vairākām citām vielām, kam nepiemīt NOP īpašības, nodrošinot, ka tās pilna aprites cikla laikā to stingri nodrošina ar tehniskiem līdzekļiem;

▼B

- c) ražotājs tās dalībvalsts kompetentajai iestādei, kurā tas veic darbību, pierāda, ka šī viela ir slēgtā sistēmā bez vietas maiņas pieļaujams starpprodukts un ka ražošanas un lietošanas laikā nav gaidāma būtiska vielas daudzuma nonākšana saskarē ar cilvēkiem vai apkārtējo vidi;
- d) ražotājs detalizēti informē dalībvalsti par attiecīgās vielas faktisko vai aplēsto kopējo ražošanu un lietošanu un par slēgtā sistēmā bez vietas maiņas notiekošā procesa raksturu, precizējot nepārveidotas un netīšas mikrokontaminācijas ar NOP izejvielu daudzumu galaproduktā, maisījumā vai izstrādājumā.

Viena mēneša laikā pēc paziņojuma iesniegšanas Konvencijas sekretariātā, attiecīgā dalībvalsts paziņojumu dara zināmu pārējām dalībvalstīm, Komisijai un Aģentūrai un sniedz sīkākus datus par attiecīgās vielas faktisko vai aplēsto kopējo ražošanu un lietošanu un par slēgtā sistēmā bez vietas maiņas notiekošā procesa būtību, norādot nepārveidotas un netīšas mikrokontaminācijas ar NOP daudzumu galaproduktā, maisījumā vai izstrādājumā.

Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 18. pantu pieņemt deleģētos aktus, lai grozītu I un II pielikumu, speciāli iekļaujot norādes, ka attiecīgā pielikuma A daļas sarakstā iekļautu vielu atļauts ražot un lietot par slēgtā sistēmā bez vietas maiņas pieļaujamu starpproduktu, un lai grozītu termiņus šādās norādēs gadījumos, kad pēc attiecīgās dalībvalsts atkārtota paziņojuma Konvencijas sekretariātam ir saskaņā ar Konvenciju dota skaidri vai klusuciešot izteikta piekrišana vielas turpmākai ražošanai un lietošanai vēl vienu periodu.

4. Atkritumus, kas sastāv no kādas IV pielikumā minētās vielas, to satur vai ir ar to kontaminēti, reglamentē 7. pants.

5. pants

Krājumi

1. No I vai II pielikumā uzskaitītajām vielām sastāvoša vai tās saturoša krājuma turētājs rīkojas ar minēto krājumu kā ar atkritumiem un saskaņā ar 7. pantu.

2. No I vai II pielikumā uzskaitītajām vielām, kuras ir atļauts lietot, sastāvoša vai tās saturoša krājuma, lielāka par 50 kg, turētājs sniedz informāciju par attiecīgā krājuma veidu un lielumu tās dalībvalsts kompetentajai iestādei, kurā krājums ir izveidots. Tādu informāciju sniedz 12 mēnešu laikā pēc datuma, kad šo regulu vai Regulu (EK) Nr. 850/2004 sāks piemērot minētajai vielai, atkarībā no tā, kura diena turētājam iestājas agrāk, un pēc I vai II pielikuma attiecīgiem grozījumiem un pēc tam katru gadu līdz termiņam, kas I vai II pielikumā norādīts ierobežotai lietošanai.

▼B

Turētājs apsaimnieko krājumu drošā, efektīvā un videi draudzīgā veidā saskaņā ar robežvērtībām un prasībām, kuras noteiktas Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvā 2012/18/ES ⁽¹⁾, un veicot visas vajadzīgās darbības, lai nodrošinātu tādu krājumu apsaimniekošanu, kas aizsargā cilvēku veselību un vidi.

3. Dalībvalstis uzrauga paziņoto krājumu lietošanu un apsaimniekošanu.

6. pants

Izplūžu ierobežošana, samazināšana līdz minimumam un novēršana

1. Divu gadu laikā pēc šīs regulas vai Regulas (EK) Nr. 850/2004 stāšanās spēkā – atkarībā no tā, kurš datums ir agrāk – dalībvalstis saskaņā ar savām saistībām atbilstoši Konvencijai un Protokolam izveido pārskatus par III pielikumā minēto vielu izplūdēm gaisā, ūdenī un zemē un pēcāk šos pārskatus tur atjauninātus.

2. Dalībvalstis nacionālo īstenošanas plānu ietvaros, ievērojot 9. pantu, paziņo Komisijai, Aģentūrai un citām dalībvalstīm, ar kādiem pasākumiem to rīcības plānos iecerēts identificēt, raksturot un līdz minimumam samazināt nolūkā iespējami drīz, ja iespējams, pavisam novērst visas to III pielikumā uzskaitīto vielu izplūdes, kas reģistrētas Konvencijā prasītajos pārskatos.

Šādos rīcības plānos iekļauj pasākumus, ar kuriem sekmē aizstājēju vai modificētu vielu, maisījumu, izstrādājumu un procesu izstrādi, un, ja tas šķiet lietderīgi, prasa tos lietot, lai novērstu III pielikumā uzskaitīto vielu veidošanos un izplūdi.

3. Neskarot Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2010/75/ES ⁽²⁾, dalībvalstis, apsverot priekšlikumus būvēt jaunus objektus vai ievērojami pārveidot esošos objektus, kas izmanto procesus, kuros izplūst III pielikumā uzskaitītās ķīmiskās vielas, prioritāri apsver alternatīvus procesus, tehniskus paņēmienus vai praksi, kura ir līdzīgi lietderīga, bet kura ļauj izvairīties no III pielikumā uzskaitīto vielu veidošanās un izplūdes.

7. pants

Atkritumu apsaimniekošana

1. Atkritumu radītāji un turētāji pieliek visas saprātīgās pūles, lai iespēju robežās izvairītos no šo atkritumu kontaminācijas ar IV pielikumā uzskaitītajām vielām.

⁽¹⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2012/18/ES (2012. gada 4. jūlijs) par lielu ar bīstamām vielām saistītu avāriju risku pārvaldību, ar kuru groza un vēlāk atceļ Padomes Direktīvu 96/82/EK (OV L 197, 24.7.2012., 1. lpp.).

⁽²⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2010/75/ES (2010. gada 24. novembris) par rūpnieciskajām emisijām (piesāņojuma integrēta novēršana un kontrole) (OV L 334, 17.12.2010., 17. lpp.).

▼B

2. Neatkarīgi no Padomes Direktīvas 96/59/EK⁽³⁾ atkritumus, kas sastāv no šīs regulas IV pielikumā uzskaitītajām vielām, tās satur vai ir ar tām kontaminēti, likvidē vai no tiem iegūst resursus bez liekas kavēšanās un saskaņā ar šīs regulas V pielikuma 1. daļu tā, lai nodrošinātu, ka NOP saturs ir iznīcināts vai neatgriezeniski pārveidots līdz atlikušajos atkritumos un izplūdēs nav NOP īpašību.

Veicot tādu likvidēšanu vai atgūšanu, IV pielikumā uzskaitītās vielas var izolēt no atkritumiem ar nosacījumu, ka minēto vielu pēc tam likvidē saskaņā ar pirmo daļu.

3. Likvidēšanas vai atgūšanas darbības, kas var novest pie IV pielikumā uzskaitīto vielu tīrā veidā atgūšanas, reciklēšanas, pārgūšanas vai atkalizmantošanas, ir aizliegtas.

4. Atkāpjoties no 2. punkta:

a) atkritumus, kas satur IV pielikumā uzskaitītās vielas vai ir ar tām kontaminēti, var likvidēt citādi vai no tiem atgūt resursus saskaņā ar attiecīgajiem Savienības tiesību aktiem ar nosacījumu, ka uzskaitīto vielu saturs atkritumos ir mazāks par robežkoncentrācijām, kas noteiktas IV pielikumā;

b) dalībvalsts vai dalībvalsts izraudzīta kompetentā iestāde izņēmuma gadījumos ar V pielikuma 2. daļā uzskaitītajiem atkritumiem, kas satur kādu IV pielikumā uzskaitītu vielu vai ir ar to kontaminēti līdz robežkoncentrācijām, kuras norādītas V pielikuma 2. daļā, var atļaut rīkoties citādi saskaņā ar V pielikuma 2. daļā minēto metodi, ja ir izpildīti šādi nosacījumi:

i) attiecīgais turētājs attiecīgās dalībvalsts kompetentajai iestādei ir apmierinoši parādījis, ka atkritumu dekontaminācija no IV pielikumā uzskaitītajām vielām nav realizējama un ka NOP satura iznīcināšana vai neatgriezeniska pārveidošana, kas veikta saskaņā ar vides aizsardzības paraugpraksi vai labāko pieejamo tehnisko paņēmieni, nav vidiski vēlāmākā izvēle un kompetentā iestāde pēc tam ir atļāvusi alternatīvu darbību;

ii) attiecīgais turētājs ir sniedzis kompetentajai iestādei informāciju par NOP saturu atkritumos;

iii) darbība ir saskaņā ar attiecīgajiem Savienības tiesību aktiem un ar 5. punktā minētajos attiecīgajos papildu pasākumos paredzētajiem nosacījumiem;

⁽³⁾ Padomes Direktīva 96/59/EK (1996. gada 16. septembris) par polihlordifenilu un polihlortrifēnilu apglabāšanu (PCB/PCT) (OV L 243, 24.9.1996., 31. lpp.).

▼B

iv) attiecīgā dalībvalsts ir informējusi pārējās dalībvalstis, Aģentūru un Komisiju par savu atļauju un tās pamatojumu.

5. Attiecīgā gadījumā, ņemot vērā tehnisko attīstību un attiecīgās starptautiskās pamatnostādnes un lēmumus un dalībvalsts vai minētās dalībvalsts saskaņā ar 4. punktu un V pielikumu ieceltās kompetentās iestādes piešķirtās atļaujas, Komisija var pieņemt īstenošanas aktus attiecībā uz šā panta īstenošanu. Konkrētāk, Komisija var noteikt, kādā formātā informācija dalībvalstīm jāiesniedz saskaņā ar 4. punkta b) apakšpunkta iv) daļu. Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar pārbaudes procedūru, kas minēta 20. panta 3. punktā.

6. Dalībvalstis veic vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu kontroli un izsekojamību saskaņā ar Direktīvas 2008/98/EK 17. pantu attiecībā uz atkritumiem, kas satur šīs regulas IV pielikumā minētu vielu vai ir ar to kontaminēti.

8. pants

Aģentūras un foruma uzdevumi

1. Aģentūra papildus uzdevumiem, kas tai noteikti ar 9., 10., 11., 13. un 17. pantu, veic šādus uzdevumus:

- a) lai nodrošinātu šīs regulas efektīvu piemērošanu, ar Komisijas piekrišanu sniedz palīdzību un tehniskus un zinātniskus norādījumus izraudzītajām kompetentajām dalībvalstu iestādēm un Ieviešanas informācijas apmaiņas foruma, kas izveidots ar Regulu (EK) Nr. 1907/2006 ("forums"), locekļiem, kā arī, ja vajadzīgs, ieinteresētajām personām;
- b) pēc Komisijas lūguma sniedz tai tehnisku un zinātnisku atbalstu un palīdz nodrošināt šīs regulas efektīvu piemērošanu;
- c) sniedz Komisijai tehnisku un zinātnisku atbalstu un informāciju par vielām, kuras var atbilst kritērijiem to iekļaušanai Konvencijas vai Protokola sarakstā, vajadzības gadījumā ņemot vērā 3. panta 3. punktā minēto vērtēšanas shēmu rezultātus;
- d) publicē savā tīmekļa vietnē paziņojumu, ka Komisija sagatavos priekšlikumu vielas iekļaušanai sarakstā, aicina visas ieinteresētās personas astoņu nedēļu laikā iesniegt piezīmes un publicē minētās piezīmes savā tīmekļa vietnē;
- e) sniedz Komisijai un dalībvalstīm tehnisku un zinātnisku atbalstu riska profila sagatavošanā un pārskatīšanā un tādu vielu riska pārvaldības novērtējuma sagatavošanā, kuras potenciāli varētu iekļaut saskaņā ar Konvenciju, aicina visas ieinteresētās personas astoņu nedēļu laikā iesniegt piezīmes vai papildu informāciju, vai abus, un publicē minētās piezīmes savā tīmekļa vietnē;

▼B

- f) pēc pieprasījuma sniedz Komisijai tehnisku un zinātnisku atbalstu Konvencijas īstenošanā un tālākā izstrādē, jo īpaši attiecībā uz NOP pārskatīšanas komiteju;
- g) apkopo, reģistrē, apstrādā un dara pieejamu Komisijai un dalībvalstu kompetentajām iestādēm visu informāciju, kas saņemta vai pieejama atbilstīgi 4. panta 2. un 3. punktam, 7. panta 4. punkta b) apakšpunkta iv) punktam, 9. panta 2. punktam un 13. panta 1. punktam. Ja šāda informācija nav konfidenciāla, Aģentūra savā tīmekļa vietnē publisko minēto informāciju un sekmē apmaiņu ar šādu informāciju ar attiecīgajām informācijas platformām, piemēram, tām, kas minētas 13. panta 2. punktā;
- h) izstrādā un uztur savā tīmekļa vietnē sadaļas par visiem jautājumiem, kas saistīti ar šīs regulas īstenošanu.

2. Ieviešanas informācijas apmaiņas forumu izmanto par šīs regulas ieviešanu atbildīgo dalībvalstu iestāžu tīkla koordinācijai.

Foruma locekļi, kurus iecēlusi dalībvalsts, nodrošina pietiekamu foruma uzdevumu un kompetentās dalībvalsts iestādes darba koordināciju.

Forumā iesaistās dalībvalstu izpildiestādes, kuras ir atbildīgas par atkritumiem, risinot ar atkritumiem saistītus jautājumus.

3. Uzdevumus, kas Aģentūrai noteikti ar šo regulu, veic Aģentūras sekretariāts.

9. pants

Īstenošanas plāni

1. Gatavojot un atjauninot nacionālos īstenošanas plānus, dalībvalstis saskaņā ar savām nacionālajām procedūrām sniedz sabiedrībai agrīnas un reālas iespējas piedalīties šajā procesā.
2. Tiklīdz dalībvalsts saskaņā ar savām Konvencijā noteiktajām saistībām ir pieņēmusi nacionālo īstenošanas plānu, tā dara to publiski pieejamu un paziņo par publiskošanu Komisijai, Aģentūrai un pārējām dalībvalstīm.
3. Dalībvalstīm gatavojot un atjauninot īstenošanas plānus, Komisija, kuru atbalsta Aģentūra, un dalībvalstis pēc vajadzības apmainās ar informāciju par saturu, tostarp informāciju par pasākumiem, kas veikti valsts līmenī, lai identificētu un novērtētu ar NOP kontaminētās vietas.
4. Komisija ar Aģentūras atbalstu uztur Savienības Konvencijā noteikto saistību īstenošanas plānu un pēc vajadzības publicē, pārskata un atjaunina to.

▼B*10. pants***Pārraudzība**

1. Komisija ar Aģentūras atbalstu un dalībvalstis ciešā sadarbībā izveido vai attiecīgā gadījumā uztur attiecīgas programmas un mehānismus atbilstoši pašreizējām zināšanām, kas regulāri nodrošinātu salīdzināmus pārraudzības datus par III pielikuma A daļā norādīto vielu klātbūtni vidē. Izveidojot vai uzturot tādas programmas un mehānismus, pienācīgi ņem vērā attīstību atbilstoši Protokolam un Konvencijai.

2. Komisija regulāri novērtē, vai nepieciešams obligāti uzraudzīt kādu no III pielikuma B daļā iekļautajām vielām. Ņemot vērā šādu novērtējumu un visus dalībvalstu iesniegtos datus, Komisija tiek pilnvarota pieņemt deleģētos aktus saskaņā ar 18. pantu, lai grozītu III pielikumu nolūkā vajadzības gadījumā pārvietot vielu no III pielikuma B daļas uz A daļu.

*11. pants***Informācijas apmaiņa**

1. Komisija, Aģentūra un dalībvalstis atvieglo un uzņemas informācijas apmaiņu Savienībā un ar trešām valstīm attiecībā uz NOP ražošanas, izmantošanas un izplūdes samazināšanu, samazināšanu līdz minimumam vai novēršanu, kur tas ir iespējams, un attiecībā uz minēto vielu alternatīvām, norādot ar tādām alternatīvām saistīto risku un ekonomiskās un sociālās izmaksas.

2. Komisija, Aģentūra un dalībvalstis attiecībā uz NOP pēc vajadzības veicina un atvieglo:

a) informēšanas programmas, tostarp par piesārņotāju un to alternatīvu ietekmi uz veselību un vidi un par to ražošanas, izmantošanas un izplūdes samazināšanu vai novēršanu, kas būtu jo īpaši paredzētas:

i) politikas veidotājiem un lēmumu pieņēmējiem;

ii) īpaši neaizsargātām grupām;

b) informācijas sniegšanai sabiedrībai;

c) apmācībai, arī strādājošo, zinātnieku, pedagogu un tehniskā un vadības personāla apmācībai.

3. Neskarot Regulas (EK) Nr. 1049/2001 un (EK) Nr. 1367/2006 un Direktīvu 2003/1049/EK, informāciju par cilvēku un vides veselību un drošību neuzskata par konfidenciālu. Komisija, Aģentūra un dalībvalstis, kas apmainās ar informāciju ar kādu trešo valsti, aizsargā konfidenciālo informāciju atbilstīgi Savienības tiesību aktiem.

▼B*12. pants***Tehniskā palīdzība**

Saskaņā ar Konvencijas 12. un 13. pantu Komisija un dalībvalstis sadarbojas, sniedzot atbilstošu un laicīgu tehnisku un finansiālu palīdzību jaunattīstības valstīm un pārejas ekonomikas valstīm, lai pēc to lūguma, pieejamo resursu robežās un ņemot vērā to īpašās vajadzības, tām palīdzētu attīstīt un stiprināt spēju pilnībā izpildīt Konvencijā noteiktās saistības. Tādu atbalstu var arī organizēt caur reģionālajiem centriem, kā noteikts Konvencijā, nevalstiskajām organizācijām vai Aģentūru.

*13. pants***Īstenošanas pārraudzība**

1. Neskarot Direktīvas 2003/4/EK un 2007/2/EK, dalībvalstis sagatavo un publicē ziņojumu, kurā ir:

- a) informācija par šīs regulas piemērošanu, tostarp informācija par īstenošanas pasākumiem, pārkāpumiem un sodiem;
- b) informācija, kas apkopota no paziņojumiem, kuri saņemti saskaņā ar 4. panta 2. un 3. punktu, 5. panta 2. punktu un 7. panta 4. punkta b) apakšpunkta iv) punktu;
- c) informācija, kas apkopota no izplūžu pārskatiem, kuri sagatavoti saskaņā ar 6. panta 1. punktu;
- d) informācija par īstenošanu atbilstīgi nacionālajiem īstenošanas plāniem, kuri izstrādāti saskaņā ar 9. panta 2. punktu;
- e) informācija, kas apkopota saskaņā ar 10. pantu, par III pielikuma A daļā norādīto vielu klātbūtni vidē;
- f) ikgadējos pārraudzības un statistikas datus par faktisko vai aplēsto I vai II pielikumā uzskaitīto vielu kopējo ražošanu un laišanu tirgū, tostarp attiecīgos rādītājus, pārskata kartes, ziņojumus.

Dalībvalstis atjaunina ziņojumu katru gadu, ciktāl ir pieejami jauni dati vai informācija, un citos gadījumos vismaz reizi trijos gados.

Dalībvalstis Komisijai un Aģentūrai nodrošina piekļuvi ziņojumos ietvertajai informācijai.

2. Ja dalībvalsts 1. punkta e) apakšpunktā minēto informāciju izplata Ķīmiskā monitoringa informācijas platformā, minētā dalībvalsts to norāda savā ziņojumā, un tiek uzskatīts, ka dalībvalsts ir izpildījusi savu ziņošanas pienākumu saskaņā ar minēto punktu.

▼B

Ja 1. punkta e) apakšpunktā minētā informācija ir ietverta ziņojumā, ko dalībvalsts iesniegusi Aģentūrai, Aģentūra šīs informācijas apkopošanai, glabāšanai un izplatīšanai izmanto Ķīmiskā monitoringa informācijas platformu.

3. Attiecībā uz Konvencijā uzskaitītajām vielām Komisija ar Aģentūras atbalstu intervālos, ko nosaka Konvencijas pušu konference, apkopo ziņojumu, pamatojoties uz informāciju, ko dalībvalstis Aģentūrai sniegušas saskaņā ar 1. punkta f) apakšpunktu, un to paziņo Konvencijas sekretariātam.

4. Aģentūra apkopo un publicē Savienības apskata ziņojumu, pamatojoties uz 1. un 2. punktā minētajiem datiem, ko ir publiskojušas vai paziņojušas dalībvalstis. Savienības apskata ziņojumā atbilstoši vajadzībām ietver rādītājus par iznākumu, rezultātiem un šīs regulas ietekmi, Savienības pārskata kartes un dalībvalstu ziņojumus. Aģentūra atjaunina Savienības apskata ziņojumu vismaz reizi sešos mēnešos vai pēc Komisijas pieprasījuma saņemšanas.

5. Komisija var pieņemt īstenošanas aktus par saskaņā ar 1. punktu sniedzamās informācijas minimumu, tostarp definē 1. punkta f) apakšpunktā minētos attiecīgos rādītājus, pārskata kartes un ziņojumus. Minētos īstenošanas aktus pieņem saskaņā ar pārbaudes procedūru, kas minēta 20. panta 3. punktā.

*14. pants***Sankcijas**

Dalībvalstis izstrādā noteikumus par sankcijām, ko piemēro par šīs regulas pārkāpumiem, un veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu to piemērošanu. Sankcijām jābūt efektīvām, samērīgām un atturošām. Ja dalībvalstis to nav izdarījušas pirms šīs regulas stāšanās spēkā, tās vēlākais 2020. gada 16. jūlijā minētos noteikumus un pasākumus dara zināmus Komisijai un nekavējoties paziņo tai par jebkādiem turpmākiem grozījumiem, kas tos ietekmē.

*15. pants***Pielikumu grozīšana**

1. Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 18. pantu pieņemt deleģētos aktus, kas groza šīs regulas I, II un III pielikumu, lai tos pielāgotu Konvencijas vai Protokola pielikumos ietverto vielu sarakstu grozījumiem, pamatojoties uz to, ka Savienība ir atbalstījusi attiecīgās izmaiņas ar Padomes lēmumu, ko pieņem saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu, vai grozītu šīs regulas I un II pielikuma ierakstus vai noteikumus ar mērķi tos pielāgot zinātnes un tehnikas progresam.

Ja Komisija groza šīs regulas I, II vai III pielikumu, tā attiecībā uz katru vielu pieņem atsevišķu deleģēto aktu.

▼B

2. Komisija pastāvīgi pārskata IV un V pielikumu un attiecīgā gadījumā iesniedz tiesību akta priekšlikumu šo pielikumu grozīšanai, lai tos pielāgotu Konvencijas vai Protokola pielikumos ietverto vielu sarakstu grozījumiem vai grozītu šīs regulas pielikumu ierakstus vai noteikumus ar mērķi tos pielāgot zinātnes un tehnikas progresam.

*16. pants***Aģentūras budžets**

1. Šīs regulas izpildei Aģentūras ienākumus veido:
 - a) Savienības subsīdija, kas iegrāmatota Savienības vispārējā budžetā (Komisijas iedaļā);
 - b) jebkāds labprātīgs dalībvalstu ieguldījums.
2. Šīs regulas reglamentētu darbību ienākumus un izdevumus kombinē ar ienākumiem un izdevumiem, kas saistīti ar Regulas (ES) Nr. 649/2012 reglamentētām darbībām, un tos atspoguļo tajā pašā Aģentūras budžeta iedaļā. Šā panta 1. punktā minētos Aģentūras ienākumus izmanto šajā regulā noteikto Aģentūras uzdevumu veikšanai.

*17. pants***Informācijas sniegšanas vai paziņošanas formāti un programmatūra**

Aģentūra sadarbībā ar dalībvalstīm nosaka, kādos formātos un ar kādu programmatūru dalībvalstis sniedz vai paziņo datus saskaņā ar šo regulu, un nodrošina, ka Aģentūras tīmekļa vietnē tie ir pieejami bez maksas. Attiecībā uz telpisko datu kopām un telpisko datu pakalpojumiem dalībvalstis un Aģentūra izstrādā formātus saskaņā ar Direktīvas 2007/2/EK prasībām. Dalībvalstis un citas puses, uz kurām attiecas šī regula, izmanto šos formātus un programmatūru savu datu pārvaldībā vai datu apmaiņā ar Aģentūru.

*18. pants***Deleģēšanas īstenošana**

1. Pilnvaras pieņemt deleģētos aktus Komisijai piešķir, ievērojot šajā pantā izklāstītos nosacījumus.
2. Pilnvaras pieņemt 4. panta 3. punktā, 10. panta 2. punktā un 15. panta 1. punktā minētos deleģētos aktus Komisijai piešķir uz piecu gadu laikposmu no 2019. gada 15. jūlija. Komisija sagatavo ziņojumu par pilnvaru deleģēšanu vēlākais deviņus mēnešus pirms piecu gadu laikposma beigām. Pilnvaru deleģēšana tiek automātiski pagarināta uz tāda paša ilguma laikposmiem, ja vien Eiropas Parlaments vai Padome neiebilst pret šādu pagarinājumu vēlākais trīs mēnešus pirms katra laikposma beigām.

▼B

3. Eiropas Parlaments vai Padome jebkurā laikā var atsaukt 4. panta 3. punktā, 10. panta 2. punktā un 15. panta 1. punktā minēto pilnvaru deleģēšanu. Ar lēmumu par atsaukšanu izbeidz tajā norādīto pilnvaru deleģēšanu. Lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī* vai vēlākā dienā, kas tajā norādīta. Tas neskar jau spēkā esošos deleģētos aktus.

4. Pirms deleģētā akta pieņemšanas Komisija apspriežas ar ekspertiem, kurus katra dalībvalsts iecēlusi saskaņā ar principiem, kas noteikti 2016. gada 13. aprīļa Iestāžu nolīgumā par labāku likumdošanas procesu.

5. Tiklīdz Komisija pieņem deleģētu aktu, tā par to paziņo vienlaikus Eiropas Parlamentam un Padomei.

6. Saskaņā ar 4. panta 3. punktu, 10. panta 2. punktu un 15. panta 1. punktu pieņemts deleģētais akts stājas spēkā tikai tad, ja divos mēnešos no dienas, kad minētais akts paziņots Eiropas Parlamentam un Padomei, ne Eiropas Parlaments, ne Padome nav izteikuši iebildumus vai ja pirms minētā laikposma beigām gan Eiropas Parlaments, gan Padome ir informējuši Komisiju par savu nodomu neizteikt iebildumus. Pēc Eiropas Parlamenta vai Padomes iniciatīvas šo laikposmu pagarina par diviem mēnešiem.

*19. pants***Kompetentās iestādes**

Katra dalībvalsts izraugās kompetento iestādi vai kompetentās iestādes, kas ir atbildīgas par šajā regulā noteikto administratīvo uzdevumu veikšanu un regulas izpildi. Ja vien tas nav jau izdarīts pirms šīs regulas stāšanās spēkā, vēlākais triju mēnešu laikā pēc šīs regulas stāšanās spēkā dalībvalsts informē Komisiju par šādu izraudzīšanos, turklāt informē Komisiju arī par jebkuru ieceltās kompetentās iestādes nomaiņu.

*20. pants***Komiteju procedūra**

1. Izņemot 2. punktā minēto gadījumu, Komisijai palīdz komiteja, kas izveidota ar Regulas (ES) 1907/2006 133. pantu. Minētā komiteja ir komiteja Regulas (ES) Nr. 182/2011 nozīmē.

2. Jautājumos par atkritumiem Komisijai palīdz komiteja, kas izveidota saskaņā ar Direktīvas 2008/98/EK 39. pantu. Minētā komiteja ir komiteja Regulas (ES) Nr. 182/2011 nozīmē.

3. Ja ir atsauce uz šo punktu, piemēro Regulas (ES) Nr. 182/2011 5. pantu.

Ja komiteja atzinumu nesniedz, Komisija īstenošanas akta projektu nepieņem, un tiek piemērota Regulas (ES) Nr. 182/2011 5. panta 4. punkta trešā daļa.

▼B*21. pants***Atcelšana**

Regulu (EK) Nr. 850/2004 atceļ.

Atsauces uz atcelto regulu uzskata par atsaucēm uz šo regulu, un tās lasa saskaņā ar atbilstības tabulu VII pielikumā.

*22. pants***Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.



I PIELIKUMS

A daļa

Konvencijā un Protokolā uzskaitītās vielas, kā arī tikai Konvencijā uzskaitītās vielas

Vielas	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
Tetrabromdifēnilēteris $C_{12}H_6Br_4O$	40088-47-9 un citi	254-787-2 un citi	- Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz tetrabromdifēnilēteri koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 10 mg/kg (0,001 masas %), ja tas ir vielās. - Lai veiktu ierakstus par tetra-, penta-, hekso-, hepta- un dekabromdifēnilēteri (BDE) 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro šo vielu koncentrācijas summai līdz 500 mg/kg, ja tās ir maisījumos vai izstrādājumos, ko pārskata un vērtē Komisija līdz 2021. gada 16. jūlijam. Šajā pārskatīšanā cita starpā novērtē visu būtisko ietekmi uz veselību un vidi. - Izņēmuma kārtā atļauts ražot, laist tirgū un lietot šādus izstrādājumus: elektriskas un elektroniskas ierīces Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2011/65/ES ⁽¹⁾ darbības jomā. ► C1 4. Ir atļauts lietot tādus izstrādājumus, kuri Savienībā jau ir lietošanā pirms 2010. gada 25. augusta un kuru sastāvā ir tetrabromdifēnilēteris. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturrtā daļa. ◀
Pentabromdifēnilēteris $C_{12}H_5Br_5O$	32534-81-9 un citi	251-084-2 un citi	- Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz pentabromdifēnilēteri koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 10 mg/kg (0,001 masas %), ja tas ir vielās. - Lai veiktu ierakstus par tetra-, penta-, hekso-, hepta- un dekabromdifēnilēteri (BDE) 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro šo vielu koncentrācijas summai līdz 500 mg/kg, ja tās ir maisījumos vai izstrādājumos, ko pārskata un vērtē Komisija līdz 2021. gada 16. jūlijam. Šajā pārskatīšanā cita starpā novērtē visu būtisko ietekmi uz veselību un vidi. ► C1 3. Izņēmuma kārtā atļauts ražot, laist tirgū un lietot šādus izstrādājumus: elektriskas un elektroniskas ierīces Direktīvas 2011/65/ES darbības jomā. - Ir atļauts lietot tādus izstrādājumus, kuri Savienībā jau ir lietošanā pirms 2010. gada 25. augusta un kuru sastāvā ir pentabromdifēnilēteris. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturrtā daļa. ◀
Heksabromdifēnilēteris $C_{12}H_4Br_6O$	36483-60-0 un citi	253-058-6 un citi	Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz heksabromdifēnilēteri koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 10 mg/kg (0,001 masas %), ja tas ir vielās.

▼ B

Viela	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
			2. Lai veiktu ierakstus par tetra-, penta-, hekso-, hepta- un dekabromdifēnilēteri (BDE) 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro šo vielu koncentrācijas summai līdz 500 mg/kg, ja tās ir maisījumos vai izstrādājumos, ko pārskata un vērtē Komisija līdz 2021. gada 16. jūlijam. Šajā pārskatīšanā cita starpā novērtē visu būtisko ietekmi uz veselību un vidi. ► C1 3. Izņēmuma kārtā atļauts ražot, laist tirgū un lietot šādus izstrādājumus: elektriskas un elektroniskas ierīces Direktīvas 2011/65/ES darbības jomā. 4. Ir atļauts lietot tādus izstrādājumus, kuri Savienībā jau ir lietotā pirms 2010. gada 25. augusta un kuru sastāvā ir hekso- un dekabromdifēnilēteri. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturrtā daļa. ◀
Heptabromdifēnilēteris $C_{12}H_3Br_7O$	68928-80-3 un citi	273-031-2 un citi	1. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz heptabromdifēnilēteri koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 10 mg/kg (0,001 masas %), ja tas ir vielās. 2. Lai veiktu ierakstus par tetra-, penta-, hekso-, hepta- un dekabromdifēnilēteri (BDE) 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro šo vielu koncentrācijas summai līdz 500 mg/kg, ja tās ir maisījumos vai izstrādājumos, ko pārskata un vērtē Komisija līdz 2021. gada 16. jūlijam. Šajā pārskatīšanā cita starpā novērtē visu būtisko ietekmi uz veselību un vidi. ► C1 3. Izņēmuma kārtā atļauts ražot, laist tirgū un lietot šādus izstrādājumus: elektriskas un elektroniskas ierīces Direktīvas 2011/65/ES darbības jomā. 4. Ir atļauts lietot tādus izstrādājumus, kuri Savienībā jau ir lietotā pirms 2010. gada 25. augusta un kuru sastāvā ir hepta- un dekabromdifēnilēteri. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturrtā daļa. ◀
Bis(pentabromdifēnilēteris) (dekabromdifēnilēteris; deka-BDE)	1163-19-5	214-604-9	1. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz dekabromdifēnilēteri koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 10 mg/kg (0,001 masas %), ja tas ir vielās. 2. Lai veiktu ierakstus par tetra-, penta-, hekso-, hepta- un dekabromdifēnilēteri (BDE) 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro šo vielu koncentrācijas summai līdz 500 mg/kg, ja tās ir maisījumos vai izstrādājumos, ko pārskata un vērtē Komisija līdz 2021. gada 16. jūlijam. Šajā pārskatīšanā cita starpā novērtē visu būtisko ietekmi uz veselību un vidi.

▼ **B**

Viela	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
			3. Atkāpjoties no iepriekš minētā, deca-BDE ražošana, laišana tirgū un lietošana ir atļauta šādos nolūkos, ar nosacījumu, ka dalībvalstis līdz 2019. gada decembrim saskaņā ar Konvenciju paziņo Komisijai: a) gaisa kuģa ražošanai, attiecībā uz ko pieteikums tipa apstiprinājumam ir iesniegts pirms 2019. gada 2. marta un saņemts pirms 2022. gada decembra, līdz 2023. gada 18. decembrim vai gadījumos, kad ir pamatota turpmāka vajadzība, līdz 2027. gada 2. martam; b) tādu rezerves daļu ražošanā, kas paredzētas vienam no šādiem nolūkiem: i) gaisa kuģim, attiecībā uz ko pieteikums tipa apstiprinājumam ir iesniegts pirms 2019. gada 2. marta un saņemts pirms 2022. gada decembra, kas izgatavots pirms 2023. gada 18. decembra vai gadījumos, kad ir pamatota turpmāka vajadzība, līdz 2027. gada 2. martam, līdz šāda gaisa kuģa darbmūža beigām; ii) mehāniskajiem transportlīdzekļiem, kas ir Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2007/46/EK ⁽²⁾ darbības jomā un kas ražoti pirms 2019. gada 15. jūlija, vai nu līdz 2036. gadam vai arī līdz to darbmūža beigām atkārtībā no tā, kurš datums ir agrāks; ► C1 c) elektriskām un elektroniskām ierīcēm Direktīvas 2011/65/ES darbības jomā. ◀ ► C1 4. Rezerves daļām mehāniskajiem transportlīdzekļiem, kas minēti 3. punkta b) apakšpunkta ii) daļā piemēro īpašus izņēmumus attiecībā uz deca-BDE ražošanu un izmantošanu komerciālos nolūkos, ja tās ietilpst vienā vai vairākās no turpmāk minētajām kategorijām: ◀ a) spēka piedziņas sastāvdaļas un dzinēja nodalījumā izvietotās sastāvdaļas, kā, piemēram, akumulatoru "masas" pievadi, akumulatoru starpsavienojumu vadi, automobiļa gaisa kondicionēšanas (MAC) sistēmas caurules, transmisija, izplūdes kolektora ieliktni, dzinēja nodalījuma pārsega izolācija, dzinēja nodalījumā esošā elektroinstalācija un vadu saišķi (dzinēja elektroinstalācija utt.), apgriezienu devēji, šļūtenes, ventilatoru moduļi un detonācijas devēji; b) degvielas sistēmas sastāvdaļas, kā, piemēram, degvielas šļūtenes, degvielas tvertnes un zem korpusa novietotas degvielas tvertnes; c) pirotehniskās ierīces un sastāvdaļas, ko ietekmē pirotehniskās ierīces, kā, piemēram, drošības gaisa spilvenu aizdedzes vadi, sēdekļu pārvalki/apšuvums (tikai tad, ja tie saistīti ar drošības gaisa spilveniem) un drošības gaisa spilveni (priekšējie un sānu). 5. Ir atļauta tādu izstrādājumu lietošana Savienībā, kuri jau tiek lietoti pirms 2019. gada 15. jūlija un kuros ir deca-BDE. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturtā daļa. 6. Neskarot citu par vielu un maisījumu klasificēšanu, iepakojšanu un marķēšanu izstrādāto Savienības noteikumu piemērošanu, izstrādājumi, kuros izmantots deca-BDE, ir identificējami visā to aprites ciklā pēc marķējuma vai ar citiem paņēmieniem.

▼B

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
			► C1 7. Līdz minēto atbrīvojumu termiņa beigām ir atļauta tādu izstrādājumu laišana tirgū un lietošana, kas satur deka-BDE un kas importēti 3. punktā paredzēto īpašo izņēmumu nolūkā. 6. punktu piemēro tā, it kā šie izstrādājumi būtu ražoti saskaņā ar 3. punktā paredzēto izņēmumu. Šādus izstrādājumus, kuri līdz minētajai dienai jau tikuši lietoti, drīkst lietot arī turpmāk līdz attiecīgā atbrīvojuma termiņa beigām. ◀ 8. Šajā ierakstā “gaisa kuģis” ir: a) civilās aviācijas gaisa kuģis, kas ražots atbilstoši tipa sertifikātam, kurš izdots saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 216/2008 ⁽³⁾, vai projekta apstiprinājumam, kurš izdots saskaņā ar ICAO līgumslēdzējas valsts nacionālajiem noteikumiem, vai kuram ICAO līgumslēdzēja valsts ir izdevusi lidojumderīguma sertifikātu saskaņā ar Konvencijas par starptautisko civilo aviāciju 8. pielikumu; b) militārais gaisa kuģis.
Perfluoroktānsulfonskābe un tās atvasinājumi (PFOS) $C_8F_{17}SO_2X$ (X = OH, metālu sāļi ($O-M^+$), halogēnīdi, amīdi u. c. atvasinājumi, ieskaitot polimērus)	1763-23-1 2795-39-3 29457-72-5 29081-56-9 70225-14-8 56773-42-3 251099-16-8 4151-50-2 31506-32-8 1691-99-2 24448-09-7 307-35-7 un citi	217-179-8 220-527-1 249-644-6 249-415-0 274-460-8 260-375-3 223-980-3 250-665-8 216-887-4 246-262-1 206-200-6 un citi	1. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz PFOS koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 10 mg/kg (0,001 masas %), ja tā ir vielās vai maisījumos. 2. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts uz PFOS koncentrāciju pusfabrikātos, izstrādājumos vai to daļās attiecas tad, ja pēc strukturāli vai mikrostrukturāli atšķiramu un PFOS saturošu daļu masas aprēķinātā PFOS koncentrācija nesasniedz 0,1 masas % vai – tekstilizstrādājumos un citos pārklātos materiālos – ja PFOS daudzums pārklātajā materiālā nesasniedz 1 $\mu\text{g}/\text{m}^2$. ► C1 3. Ir atļauts lietot tādus izstrādājumus, kuri Savienībā jau ir lietošanā pirms 2010. gada 25. augusta un kuru sastāvā ir PFOS. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturtā daļa. ◀ ► M2 4. Ja vidē izplūdušais daudzums tiek minimizēts, ir atļauts ražot un laist tirgū līdz 2025. gada 7. septembrim izmantošanai par migļas novēršanas līdzekli nedekoratīviem cieta hroma (VI) pārklājumiem slēgta cikla sistēmās. Ja dalībvalstis, kurās PFOS izmanto, līdz 2024. gada 7. septembrim Komisijai paziņo par PFOS izskaušanā paveikto un pamato vajadzību turpināt šādu izmantošanu, Komisija līdz 2025. gada 7. septembrim izskata vajadzību pagarināt termiņu, kādā piemērojama atkāpe šādai PFOS izmantošanai, ne ilgāk kā uz pieciem gadiem. ◀ Ja šāds izņēmums attiecas uz ražošanu vai lietošanu iekārtā, kas ietilpst Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2008/1/EK ⁽⁴⁾ darbības jomā, piemēro attiecīgos labākos pieejamos tehniskos paņēmienus PFOS emisijas novēršanai un minimālizēšanai, kas aprakstītas informācijā, ko Komisija publicē saskaņā ar Direktīvas 2008/1/EK 17. panta 2. punkta otro daļu. ► M2 ————— ◀

▼B

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
			5. Eiropas Standartizācijas komiteja (CEN) pieņēmusi standartus, tos sāk lietot par analītiskas testēšanas metodēm, ar kurām pierāda vielu, maisījumu un izstrādājumu atbilstību 1. un 2. punktam. Par alternatīvu CEN standartiem var izmantot jebkuru citu analītisku metodi, par kuru lietotājs var pierādīt, ka tai ir līdzvērtīga veikspēja.
DDT (1,1,1-trihlor-2,2-bis(4-hlorfenil)etāns)	50-29-3	200-024-3	—
Hlordāns	57-74-9	200-349-0	—
Heksahlorcikloheksāni, ieskaitot lindānu	58-89-9	200-401-2	—
	319-84-6	206-270-8	
	319-85-7	206-271-3	
	608-73-1	210-168-9	
Dieldrīns	60-57-1	200-484-5	—
Endrīns	72-20-8	200-775-7	—
Heptahlor	76-44-8	200-962-3	—
Endosulfāns	115-29-7	204-079-4	1. Ir atļauta tādu izstrādājumu laišana tirgū un lietošana, kuri jau ir lietošanā 2012. gada 10. jūlijā vai pirms tā un kuru sastāvā ir endosulfāns. 2. Uz 1. punktā minētajiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturtnā daļa.
	959-98-8		
	33213-65-9		
Heksahlorbenzols	118-74-1	204-273-9	—
Hlordekons	143-50-0	205-601-3	—
Aldrīns	309-00-2	206-215-8	—
Pentahlorbenzols	608-93-5	210-172-0	—
Polihlorbifenili (PHB)	1336-36-3 un citi	215-648-1 un citi	Neskarot Direktīvu 96/59/EK, ir atļauts lietot izstrādājumus, ko jau lieto šīs regulas spēkā stāšanās brīdī. Dalībvalstis iespējami drīz, bet ne vēlāk kā 2025. gada 31. decembrī apzina un no lietošanas izņem iekārtas (piem., transformatorus, kondensatorus vai citus uztvērējus, kam ir šķidrās elements), kuras satur vairāk nekā 0,005 % PHB un kuru tilpums pārsniedz 0,05 dm ³ .

▼B

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
Mirekss	2385-85-5	219-196-6	—
Toksafēns	8001-35-2	232-283-3	—
Heksabrombifenils	36355-01-8	252-994-2	—
►C1 Heksabromciklododekāns ◀ “Heksabromciklododekāns” ir heksabromciklododekāns, 1,2,5,6,9,10-heksabromciklododekāns un tā galvenie diastereoizomēri: alfa-heksabromciklododekāns, beta-heksabromciklododekāns un gamma-heksabromciklododekāns	25637-99-4, 3194-55-6, 134237-50-6, 134237-51-7, 134237-52-8	247-148-4, 221-695-9	1. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz heksabromciklododekānu koncentrācijā līdz 100 mg/kg (0,01 masas %) ieskaitot, ja tas ir vielās, maisījumos, izstrādājumos vai antipirētisko izstrādājumu sastāvdaļās; šī robežvērtība Komisijai jāpārskata līdz 2019. gada 22. martam. 2. Var turpināt izmantot putu polistirola izstrādājumus, kuru sastāvā ir heksabromciklododekāns un kurus lietoja ēkās pirms 2018. gada 21. februāra saskaņā ar Komisijas Regulu (ES) Nr. 2016/293 ⁽⁵⁾ un Komisijas Īstenošanas lēmumu Nr. 2016/C 12/06 ⁽⁶⁾, un ekstrudētā polistirola izstrādājumus, kuru sastāvā ir heksabromciklododekāns un kurus lietoja ēkās pirms 2016. gada 23. jūnija. Uz šādiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturta daļa. 3. Neskarot citu par vielu un maisījumu klasificēšanu, iepakojšanu un marķēšanu izstrādāto Savienības noteikumu piemērošanu, putu polistirols, kurš laists tirgū pēc 2016. gada 23. marta un kurā ir izmantots heksabromciklododekāns, ir identificējams visā tā aprites ciklā pēc marķējuma vai ar citiem paņēmieniem.
Heksahlorbutadiēns	87-68-3	201-765-5	1. Ir atļauta tādu izstrādājumu laišana tirgū un lietošana, kuri jau ir lietošanā 2012. gada 10. jūlijā vai pirms tā un kuru sastāvā ir heksahlorbutadiēns. 2. Uz 1. punktā minētajiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturta daļa.
Pentahlorfenols un tā sāļi un esteri	87-86-5 un citi	201-778-6 un citi	►M5 Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz pentahlorfenolu un tā sāļiem un esteriem vielās, maisījumos vai izstrādājumos koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka par 5 mg/kg (0,0005 masas %). ◀
Polihlornaftalīni ⁽⁷⁾	70776-03-3 un citi	274-864-4 un citi	1. Ir atļauta tādu izstrādājumu laišana tirgū un lietošana, kuri jau ir lietošanā 2012. gada 10. jūlijā vai pirms tā un kuru sastāvā ir polihlornaftalīni. 2. Uz 1. punktā minētajiem izstrādājumiem attiecas 4. panta 2. punkta trešā un ceturta daļa.
Hloralkāni, C10-C13 (īsās ķēdes hlorparafīni) (SCCP)	85535-84-8 un citi	287-476-5	1. Piemērojot atkāpi, ir atļauts ražot, laist tirgū un lietot tādas vielas vai maisījumus, kuru sastāvā SCCP ir mazāk nekā 1 % (masas), vai tādus izstrādājumus, kuru sastāvā SCCP ir mazāk nekā 0,15 % (masas). 2. Lietošana ir atļauta attiecībā uz: a) SCCP saturošām konveijera lentēm kalnrūpniecībā un aizsprostu blīvējumiem, kuri jau tika lietoti 2015. gada 4. decembrī vai pirms tā; un

▼ **B**

Viela	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
			b) citiem SCCP saturošiem izstrādājumiem, kuri nav minēti a) apakšpunktā un kuri jau tika lietoti 2012. gada 10. jūlijā vai pirms tā. 3. 4. panta 2. punkta trešo un ceturto daļu piemēro 2. punktā minētajiem izstrādājumiem.

▼ **M1**

Perfluoroktānskābe (PFOA), tās sāļi un ar PFOA saistīti savienojumi “Perfluoroktānskābe (PFOA), tās sāļi un ar PFOA saistīti savienojumi” ir: i) perfluoroktānskābe, arī zarotas virknes izomēri; ii) tās sāļi; iii) ar PFOA saistīti savienojumi, kas saskaņā ar Konvenciju ir jebkuras vielas, kuras noārdās līdz PFOA, to vidū jebkuras vielas (arī sāļi un polimēri), kurās viena no struktūrdaļām ir lineāras vai zarotas virknes perfluorheptil-grupa (C₇F₁₅)C. Kā ar PFOA saistītus savienojumus neiekļauj šādus savienojumus: i) C₈F₁₇-X, kur X = F, Cl, Br;	335-67-1 un citi	206-397-9 un citi	1. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz PFOA vai tās sāļiem koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 0,025 mg/kg (0,000025 masas %), ja tie ir vielās, maisījumos vai izstrādājumos. 2. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz individuālu ar PFOA saistītu savienojumu vai ar PFOA saistītu savienojumu kombināciju koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 1 mg/kg (0,0001 masas %), ja tie ir vielās, maisījumos vai izstrādājumos. ► M4 3. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro ar PFOA saistītiem savienojumiem koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 20 mg/kg (0,002 masas %), ja tie ir tādas vielas sastāvā, kas tiks izmantota par transportētu izolētu starpproduktu Regulas (EK) Nr. 1907/2006 3. panta 15) punkta c) apakšpunkta nozīmē un atbilst stingri kontrolētiem nosacījumiem, kuri izklāstīti minētās regulas 18. panta 4. punkta a)–f) apakšpunktā un attiecas uz tādu fluorķīmikāliju ražošanu, kurām perfluorētu oglekļa atomu virknē ir 6 atomi vai mazāk. ◀ Šo izņēmumu Komisija pārskata un novērtē ne vēlāk kā 5.7.2022. ► M4 4. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunkts attiecas uz PFOA un tās sāļiem koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 1 mg/kg (0,0001 masas %), ja tie ir politetrafluoretilēna (PTFE) mikropulveros, kas iegūti apstarošanā ar jonizējošo starojumu vai termiskajā noārdīšanā, kā arī rūpnieciskiem un profesionāliem lietojumiem domātos maisījumos un izstrādājumos, kas satur PTFE mikropulverus. ◀ PTFE mikropulveru ražošanas un izmantošanas laikā pilnībā jānovērš PFOA emisijas vai, ja tas nav paveicams, emisijas pēc iespējas jāsamazina. Šo izņēmumu Komisija pārskata un novērtē ne vēlāk kā 5.7.2022. 5. Piemērojot atkāpi, PFOA, tās sāļi un ar PFOA saistīti savienojumu ražošana, laišana tirgū un lietošana ir atļauta šādiem mērķiem: a) līdz 2025. gada 4. jūlijam – fotolitogrāfijas vai izkodināšanas procesos pusvadītāju ražošanā; b) līdz 2025. gada 4. jūlijam – fotofilmu fotogrāfiskajiem pārklājumiem; c) līdz 2023. gada 4. jūlijam – tekstilmateriāliem ar ūdens un eļļu atgrūšanas spēju strādnieku pasargāšanai no tādiem bīstamiem šķidrumiem, kuri apdraud to veselību un drošību; d) līdz 2025. gada 4. jūlijam – invazīvām un implantējamām medicīniskajām ierīcēm; e) līdz 2023. gada 4. jūlijam – politetrafluoretilēna (PTFE) un polivinilidēnfluorīda (PVDF) ražošanā, lai izgatavotu: i) augstas veiktspējas, korozijnoturīgas gāzes filtra membrānas, ūdens filtra membrānas un membrānas medicīniskajiem tekstilizstrādājumiem, ii) rūpnieciskajiem atkritumiem paredzētu siltummaiņas aprīkojumu;
---	-------------------------	--------------------------	--

▼ **M1**

Viela	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
ii) fluoropolimēri, kurus apraksta formula $\text{CF}_3[\text{CF}_2]_n\text{-R}'$, kur $\text{R}' =$ jebkura grupa un $n > 16$; iii) perfluoralkilkarbonskābes (arī to sāļi, esteri, halīdi un anhidrīdi) ar ≥ 8 perfluorētiem oglekļa atomiem; iv) perfluoralkānsulfonskābes un perfluorofosfonskābes (arī to sāļi, esteri, halīdi un anhidrīdi) ar ≥ 9 perfluorētiem oglekļa atomiem; v) perfluoroktānsulfonskābe un tās atvasinājumi (PFOS), kas minēti šajā pielikumā			iii) rūpnieciskos hermētiķus, kas spēj novērst gaistošo organisko savienojumu un PM_{2,5} daļiņu noplūdes. 6. Piemērojot atkāpi, PFOA, tās sāļu un ar PFOA saistītu savienojumu izmantošana ugunsdzēsības putās, kuras jau uzstādītās mobilās vai fiksētās sistēmās lieto šķidru kurināmo tvaika slāpēšanai un šķidru kurināmo aizdegšanās dzēšanai (B klases ugunsgrēki), līdz 2025. gada 4. jūlijam ir atļauta ar šādiem nosacījumiem: a) ugunsdzēsības putas, kas satur vai var saturēt PFOA, tās sāļus un/vai ar PFOA saistītus savienojumus, neizmanto apmācībā; b) ugunsdzēsības putas, kas satur vai var saturēt PFOA, tās sāļus un/vai ar PFOA saistītus savienojumus, izmēģinājumos izmanto vienīgi tad, ja visas noplūdes tiek kontrolētas; c) ugunsdzēsības putas, kas satur vai var saturēt PFOA, tās sāļus un/vai ar PFOA saistītus savienojumus, no 2023. gada 1. janvāra atļauts izmantot vienīgi tādus objektos, kur visas noplūdes var tikt kontrolētas; d) tādu ugunsdzēsības putu krājumus, kas satur vai var saturēt PFOA, tās sāļus un/vai ar PFOA saistītus savienojumus, apsaimnieko saskaņā ar 5. pantu. 7. Piemērojot atkāpi, ir atļauta perfluoroktiljodīdu saturoša perfluoroktilbromīda lietošana farmaceitisko produktu ražošanai; šo lietojumu Komisija pārskata un novērtē līdz 2026. gada 31. decembrim, pēc tam – reizi četros gados un līdz 2036. gada 31. decembrim. 8. Atļauts turpināt izmantot PFOA, tās sāļus un/vai ar PFOA saistītus savienojumus saturošus izstrādājumus, kuri Savienībā bijuši lietošanā pirms 2020. gada 4. jūlija. Šādiem izstrādājumiem piemēro 4. panta 2. punkta trešo un ceturto daļu. 9. ► C2 Piemērojot atkāpi, PFOA, tās sāļu un ar PFOA saistītu savienojumu ražošana, laišana tirgū un lietošana līdz 2020. gada 3. decembrim ir atļauta šādām vajadzībām: ◀ a) neimplantējamās medicīniskās ierīces, kas ietilpst Regulas (ES) 2017/745 (*) darbības jomā; b) lateksa tipogrāfijas krāsas; c) nanopārklājumi, ko uzklāj plazmas procesā. ► M4 10. Šā ieraksta sakarā 4. panta 1. punkta b) apakšpunktu piemēro PFOA un tās sāļiem un/vai ar PFOA saistītiem savienojumiem koncentrācijā, kas vienāda ar vai zemāka nekā 2 mg/kg (0,0002 masas %), ja tie ir medicīniskās ierīcēs, kas nav invazīvas ierīces un implantējamās ierīces. Šo izņēmumu Komisija pārskata un novērtē ne vēlāk kā 2023. gada 22. februārī. ◀

▼ B

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija
▼ M3 Dikofols	115-32-2	204-082-0	Nav

▼ B

- (¹) Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2011/65/ES (2011. gada 8. jūnijs) par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās (OV L 174, 1.7.2011., 88. lpp.).
- (²) Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2007/46/EK (2007. gada 5. septembris), ar ko izveido sistēmu mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju, kā arī tādiem transportlīdzekļiem paredzētu sistēmu, sastāvdaļu un atsevišķu tehnisku vienību apstiprināšanai (Pamatdirektīva) (OV L 263, 9.10.2007., 1. lpp.).
- (³) Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 216/2008 (2008. gada 20. februāris) par kopīgiem noteikumiem civilās aviācijas jomā un par Eiropas Aviācijas drošības aģentūras izveidi, un ar ko atceļ Padomes Direktīvu 91/670/EEK, Regulu (EK) Nr. 1592/2002 un Direktīvu 2004/36/EK (OV L 79, 19.3.2008., 1. lpp.).
- (⁴) Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2008/1/EK (2008. gada 15. janvāris) par piesārņojuma integrētu novēršanu un kontroli (OV L 24, 29.1.2008., 8. lpp.).
- (⁵) Komisijas Regula (ES) 2016/293 (2016. gada 1. marts), ar ko groza I pielikumu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulai (EK) Nr. 850/2004 par noturīgiem organiskajiem piesārņotājiem (OV L 55, 2.3.2016., 4. lpp.).
- (⁶) OV C 10, 13.1.2016., 3. lpp.
- (⁷) Polihlorātaftalīni ir ķīmisko vielu savienojumi, kā pamatā ir naftalīna gredzenu sistēma, kurā viens vai vairāki ūdeņraža atomi ir aizstāti ar hlora atomiem.
- **M1** (⁸) Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2017/745 (2017. gada 5. aprīlis), kas attiecas uz medicīniskām ierīcēm, ar ko groza Direktīvu 2001/83/EK, Regulu (EK) Nr. 178/2002 un Regulu (EK) Nr. 1223/2009 un atceļ Padomes Direktīvas 90/385/EK un 93/42/EEK. ◀

▼ B**B daļa****Tikai Protokolā uzskaitītās vielas**

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Īpašs izņēmums lietošanai par starpproduktu vai cita specifikācija

▼B*II PIELIKUMS***TO VIELU SARAKSTS, UZ KURĀM ATTIECAS IEROBEŽOJUMI****A daļa****Konvencijā un Protokolā uzskaitītās vielas**

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Ierobežojumu nosacījumi

B daļa**Vielas, kas uzskaitītas tikai Protokolā**

Vielā	CAS Nr.	EK Nr.	Ierobežojumu nosacījumi

▼B*III PIELIKUMS***TO VIELU SARAKSTS, UZ KURĀM ATTIECAS IZLAIŠANAS
SAMAZINĀŠANAS NOTEIKUMI****A DAĻA**

Vielas (CAS NR.)

Polihlorētie dibenz-p-dioksīni un polihlorētie dibenzfurāni (PHDD/PHDF)

Polihlorbifenili (PHB)

▼C1**B DAĻA**

Vielas (CAS Nr.)

▼B

Heksahlorbenzols (HHB) (CAS Nr. 118-74-1)

Policikliskie aromātiskie ogļūdeņraži (PAH) ⁽¹⁾

Pentahlorbenzols (CAS Nr. 608-93-5).

Heksahlorbutadiēns (CAS Nr. 87-68-3)

Polihlornaftalīni (CAS Nr. 70776-03-3 un citi)

⁽¹⁾ Emisiju uzskaišu pārskatnolūkiem izmanto šādu četru savienojumu indikatorus: benzo(a)-pirēnu, benzo(b)fluorantēnu, benzo(k)fluorantēnu un indeno(1,2,3-cd)pirēnu.



IV PIELIKUMS

Vielas, uz kurām attiecas 7. pantā paredzētie atkritumu apsaimniekošanas noteikumi

Vielas	CAS Nr.	EK Nr.	7. panta 4. punkta a) apakšpunktā minētā robežkoncentrācija
Endosulfāns	115-29-7 959-98-8 33213-65-9	204-079-4	50 mg/kg
Heksahlorbutadiēns	87-68-3	201-765-5	100 mg/kg
Polihloroheksahlorbifenilēns ⁽¹⁾			10 mg/kg
Hloralkāni C10-C13 (īsās ķēdes hlorparafīni) (SCCP)	85535-84-8	287-476-5	10 000 mg/kg
Tetrabromdifenilēteris C ₁₂ H ₆ Br ₄ O	40088-47-9 un citi	254-787-2 un citi	Tetrabromdifenilētera, pentabromdifenilētera, heksabromdifenilētera, heptabromdifenilētera un dekabromdifenilētera summārā koncentrācija: 1 000 mg/kg. Komisija pārskata minēto robežkoncentrāciju un attiecīgā gadījumā un saskaņā ar Līgumiem pieņem tiesību akta priekšlikumu, lai minēto vērtību samazinātu līdz 500 mg/kg. Komisijai veic šādu pārskatīšanu pēc iespējas drīzāk un jebkurā gadījumā ne vēlāk kā 2021. gada 16. jūlijā.
Pentabromdifenilēteris C ₁₂ H ₅ Br ₅ O	32534-81-9 un citi	251-084-2 un citi	
Heksabromdifenilēteris C ₁₂ H ₄ Br ₆ O	36483-60-0 un citi	253-058-6 un citi	
Heptabromdifenilēteris C ₁₂ H ₃ Br ₇ O	68928-80-3 un citi	273-031-2 un citi	
Dekabromdifenilēteris C ₁₂ HBr ₁₀ O	1163-19-5 un citi	214-604-9 un citi	
Perfluoroktānsulfonskābe un tās atvasinājumi (PFOS) C ₈ F ₁₇ SO ₂ X (X = OH, metālu sāļi (O-M ⁺), halogenīdi, amīdi u. c. atvasinājumi, ieskaitot polimērus)	1763-23-1 2795-39-3 29457-72-5 29081-56-9 70225-14-8 56773-42-3 251099-16-8 4151-50-2 31506-32-8 1691-99-2 24448-09-7 307-35-7 un citi	217-179-8 220-527-1 249-644-6 249-415-0 274-460-8 260-375-3 223-980-3 250-665-8 216-887-4 246-262-1 206-200-6 un citi	50 mg/kg
Polihlorētīe dibenz-p-dioksīni un polihlorētīe dibenzfurāni (PHDD/PHDF)			15 µg/kg ⁽²⁾
DDT (1,1,1-trihlor-2,2-bis(4-hlorfenil)etāns)	50-29-3	200-024-3	50 mg/kg
Hlordāns	57-74-9	200-349-0	50 mg/kg

▼B

Viela	CAS Nr.	EK Nr.	7. panta 4. punkta a) apakšpunktā minētā robežkoncentrācija
Heksahlorcikloheksāni, ieskaitot lindānu	58-89-9 319-84-6 319-85-7 608-73-1	210-168-9 200-401-2 206-270-8 206-271-3	50 mg/kg
Dieldrīns	60-57-1	200-484-5	50 mg/kg
Endrīns	72-20-8	200-775-7	50 mg/kg
Heptahlor	76-44-8	200-962-3	50 mg/kg
Heksahlorbenzols	118-74-1	204-273-9	50 mg/kg
Hlordekons	143-50-0	205-601-3	50 mg/kg
Aldrīns	309-00-2	206-215-8	50 mg/kg
Pentahlorbenzols	608-93-5	210-172-0	50 mg/kg
Polihlorbifenili (PHB)	1336-36-3 un citi	215-648-1	50 mg/kg ⁽³⁾
Mirekss	2385-85-5	219-196-6	50 mg/kg
Toksafēns	8001-35-2	232-283-3	50 mg/kg
Heksabrombifenils	36355-01-8	252-994-2	50 mg/kg
Heksabromciklododekāns ⁽⁴⁾	25637-99-4, 3194-55-6, 134237-50-6, 134237-51-7, 134237-52-8	247-148-4 221-695-9	1 000 mg/kg, šo robežvērtību Komisija pārskata līdz 2019. gada 20. aprīlim

⁽¹⁾ Polihlornaftalīni ir ķīmisko vielu savienojumi, kā pamatā ir naftalīna gredzenu sistēma, kurā viens vai vairāki ūdeņraža atomi ir aizstāti ar hlora atomiem.

⁽²⁾ Robeža aprēķināta kā PHDD un PHDF, izmantojot šādus toksiskuma ekvivalences koeficientus (TEF):

PHDD	TEF	PHDF	TEF	PHDD	TEF
2,3,7,8-TeHDD	1	2,3,7,8-TeHDF	0,1	1,2,3,6,7,8-HxHDF	0,1
1,2,3,7,8-PeHDD	1	1,2,3,7,8-PeHDF	0,03	1,2,3,7,8,9-HxHDF	0,1
1,2,3,4,7,8-HxHDD	0,1	2,3,4,7,8-PeHDF	0,3	2,3,4,6,7,8-HxHDF	0,1
1,2,3,6,7,8-HxHDD	0,1	1,2,3,4,7,8-HxHDF	0,1	1,2,3,4,6,7,8-HpHDF	0,01
1,2,3,7,8,9-HxHDD	0,1			1,2,3,4,7,8,9-HpHDF	0,01
1,2,3,4,6,7,8-HpHDD	0,01			OHDF	0,0003
OHDD	0,0003				

⁽³⁾ Izmanto Eiropas standartos EN 12766-1 un EN 12766-2 noteikto aprēķināšanas metodi.

⁽⁴⁾ "Heksabromciklododekāns" ir heksabromciklododekāns, 1,2,5,6,9,10-heksabromciklododekāns un tā galvenie diastereoizomēri: alfa-heksabromciklododekāns, beta-heksabromciklododekāns un gamma-heksabromciklododekāns.



V PIELIKUMS

ATKRITUMU APSAIMNIEKOŠANA

1. daļa

Likvidēšana un atgūšana saskaņā ar 7. panta 2. punktu

7. panta 2. punkta nolūkiem ir atļautas šādas likvidēšanas un atgūšanas darbības, kas paredzētas Direktīvas 2008/98/EK I un II pielikumā, ja tās pielieto tā, lai nodrošinātu, ka noturīgu organisko piesārņotāju saturs tiek iznīcināts vai neatgriezeniski pārveidots.

D9	Fizikālķīmiskā apstrāde.
D10	Incinerācija uz zemes.
R1	Izmantošana galvenokārt par kurināmo vai citu līdzekli enerģijas radīšanai, izņemot PHB saturošus atkritumus.
R4	Metālu un metālu savienojumu reciklēšana/pārgūšana, kurā ievēroti šādi nosacījumi: darbības veic tikai ar tādiem dzelzs un tērauda ražošanas procesu atlikumiem kā gāzu attīrīšanas putekļi vai dūņas, cinku saturoši putekļi no filtriem tērauda ražošanā, putekļi no vara kausētavu gāzu attīrīšanas un tiem līdzīgiem atkritumiem, un krāsaino metālu ražošanas procesa izskalošanas atlikumiem, kas satur svīnu. Tās neveic ar PHB saturošiem atkritumiem. Darbības ir tikai dzelzs un dzelzs sakausējumu atgūšana (domnas, šahtas krāsnis un vannas krāsnis) un krāsaino metālu atgūšana (Velca (<i>Waelz</i>) rotējošā cepļa process, vannas kausēšanas procesi vertikālās un horizontālās krāsnīs), ar nosacījumu, ka, neskarot citus Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvā 2010/75/ES ⁽¹⁾ paredzētos noteikumus un neatkarīgi no tā, vai minētā direktīva attiecīgos procesus reglamentē, attiecīgās iekārtas atbilst vismaz saskaņā ar minēto direktīvu noteiktajām prasībām par PHDD un PHDF emisiju robežvērtībām.

⁽¹⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2010/75/ES (2010. gada 24. novembris) par rūpnieciskajām emisijām (piesārņojuma integrēta novēršana un kontrole) (OV L 334, 17.12.2010., 17. lpp.).

Priekšapstrādes darbības pirms iznīcināšanas vai neatgriezeniskas pārveidošanas saskaņā ar šā pielikuma šo daļu var izdarīt ar nosacījumu, ka IV pielikuma sarakstā norādīto vielu, kas ir izolēta no atkritumiem priekšapstrādē, pēc tam likvidē saskaņā ar šā pielikuma šo daļu. Ja noturīgus organiskus piesārņotājus satur vai ar tiem ir kontaminēta tikai produkta vai atkritumu daļa, piemēram, nolietotas iekārtu daļas, tās atdala un likvidē saskaņā ar šīs regulas prasībām. Turklāt pārpakošanas un pagaidu glabāšanas darbības var veikt pirms minētās priekšapstrādes vai pirms iznīcināšanas vai neatgriezeniskas pārveidošanas saskaņā ar šā pielikuma šo daļu.

2. daļa

Atkritumi un darbības, kam piemērojams 7. panta 4. punkta b) apakšpunkts

7. panta 4. punkta b) apakšpunkta nolūkos attiecībā uz norādītajiem atkritumiem, kas apzīmēti ar sešciparu kodu atbilstoši Komisijas Lēmuma 2000/532/EK ⁽¹⁾ klasifikācijai, ir atļautas turpmāk minētās darbības.

⁽¹⁾ Komisijas Lēmums 2000/532/EK (2000. gada 3. maijs), ar ko aizstāj Lēmumu 94/3/EK, ar kuru izveidots atkritumu saraksts saskaņā ar 1. panta a) punktu Padomes Direktīvā 75/442/EEK par atkritumiem, un Padomes Lēmumu 94/904/EK, ar kuru izveidots bīstamo atkritumu saraksts saskaņā ar 1. panta 4. punktu Padomes Direktīvā 91/689/EEK par bīstamajiem atkritumiem (OV L 226, 6.9.2000., 3. lpp.).

▼B

Priekšapstrādes darbības, ko veic pirms pastāvīgas uzglabāšanas saskaņā ar šā pielikuma šo daļu, var veikt, ja kāda IV pielikuma sarakstā norādīta viela, kas priekšapstrādē ir izolēta no atkritumiem, pēc tam tiek likvidēta atbilstoši šā pielikuma 1. daļai. Turklāt pārpakošanas un pagaidu glabāšanas darbības var veikt pirms minētās priekšapstrādes vai pirms pastāvīgas uzglabāšanas saskaņā ar šā pielikuma šo daļu.

Atkritumi, kas klasificēti Lēmumā 2000/532/EK		IV pielikuma sarakstā norādīto vielu maksimālās robežkoncentrācijas ⁽¹⁾	Darbība
10	ATKRITUMI, KAS RADUŠIES TERMISKOS PROCESOS	Hloralkāni C ₁₀ -C ₁₃ , īsās ķēdes hlorparafīni, (SCCP): 10 000 mg/kg;	Pastāvīga glabāšana atļauta tikai tad, ja ir izpildīti visi turpmāk minētie nosacījumi: 1) glabāšana notiek vienā no šādiem objektiem: — droši, dziļi pazemes cieta iezu veidojumi, — sāls raktuves, — bīstamo atkritumu poligoni (ar nosacījumu, ka atkritumi ir sacietējuši vai daļēji stabilizēti, ja tas tehniski izdarāms, kā nepieciešams atkritumu klasificēšanai Lēmuma 2000/532/EK 19 03. apakšnodaļā); 2) ir ievēroti Padomes Direktīvas 1999/31/EK ⁽⁴⁾ un Padomes Lēmuma 2003/33/EK ⁽⁵⁾ noteikumi; 3) ir pierādīts, ka izraudzītā darbība ir vides ziņā vēlamākā izvēle.
10 01	Atkritumi, kas radušies spēkstacijās un citās termocentrālēs (izņemot 19. nodaļā minētos)	aldrīns: 5 000 mg/kg; hlordāns: 5 000 mg/kg; hlordekons: 5 000 mg/kg; DDT (1,1,1-trihlor-2,2-bis(4-hlorfenil)etāns): 5 000 mg/kg;	
10 01 14 * ⁽²⁾	Līdzincinerācijas stacijās radušies smagie pelni, izdedži un sodrēji, kas satur bīstamas vielas	dieldrīns: 5 000 mg/kg; endosulfāns: 5 000 mg/kg; endrīns: 5 000 mg/kg;	
10 01 16 *	Līdzincinerācijas stacijās radušies viegie pelni, kas satur bīstamas vielas	heptahloro: 5 000 mg/kg; heksabrombifenils: 5 000 mg/kg; heksabromciklododekāns ⁽³⁾ : 1 000 mg/kg;	
10 02	Atkritumi, kas radušies dzelzs un tērauda ražošanā	heksahlorbenzols: 5 000 mg/kg; heksahlorbutadiēns: 1 000 mg/kg;	
10 02 07 *	Gāzu attīrīšanā radušies cietie atkritumi, kas satur bīstamas vielas	heksahlorcikloheksāni, ieskaitot lindānu: 5 000 mg/kg; mirekss: 5 000 mg/kg;	
10 03	Atkritumi, kas radušies alumīnija termometalurgijā	pentahlorbenzols: 5 000 mg/kg; perfluoroktānsulfonskābe un tās atvasinājumi (PFOS) (C ₈ F ₁₇ SO ₂ X) (X = OH, metālu sāļi (O-M ⁺), halogenīdi, amīdi u. c. atvasinājumi, ieskaitot polimērus) 50 mg/kg;	
10 03 04 *	Sārņi, kas radušies primārajā ražošanā	polihlorbifenili (PHB) ⁽⁶⁾ : 50 mg/kg;	
10 03 08 *	Sāļu sārņi, kas radušies sekundārajā ražošanā	polihlorbifenilēteri un polihlorbifenilēteri: 5 mg/kg; polihlorbifenilēteri: 1 000 mg/kg;	
10 03 09 *	Melnais dross, kas radies sekundārajā ražošanā	tetrabromdifenilētera (C ₁₂ H ₆ Br ₄ O), pentabromdifenilētera (C ₁₂ H ₅ Br ₅ O), heksabromdifenilētera (C ₁₂ H ₄ Br ₆ O) un heptabromdifenilētera (C ₁₂ H ₃ Br ₇ O) summārā koncentrācija: 10 000 mg/kg;	
10 03 19 *	Dūmgāzu putekļi, kas satur bīstamas vielas	toksafēns: 5 000 mg/kg.	
10 03 21 *	Citas daļiņas un putekļi (ieskaitot putekļus no bumbu dzirnavām), kas satur bīstamas vielas		
10 03 29 *	Sāļu sārņu un melnā drossa apstrādē radušies atkritumi, kas satur bīstamas vielas		
10 04	Atkritumi, kas radušies svina termometalurgijā		
10 04 01 *	Sārņi, kas radušies primārajā un sekundārajā ražošanā		

▼B

Atkritumi, kas klasificēti Lēmumā 2000/532/EK		IV pielikuma sarakstā norādīto vielu maksimālās robežkoncentrācijas ⁽¹⁾	Darbība
10 04 02 *	Dross un nosmēlumi, kas radušies primārajā un sekundārajā ražošanā		
10 04 04 *	Dūmgāzu putekļi		
10 04 05 *	Citas cietās daļiņas un putekļi		
10 04 06 *	Gāzu attīrīšanā radušies cietie atkritumi		
10 05	Atkritumi, kas radušies cinka termometalurģijā		
10 05 03 *	Dūmgāzu putekļi		
10 05 05 *	Gāzu attīrīšanā radušies cietie atkritumi		
10 06	Atkritumi, kas radušies vara termometalurģijā		
10 06 03 *	Dūmgāzu putekļi		
10 06 06 *	Gāzu attīrīšanā radušies cietie atkritumi		
10 08	Atkritumi, kas radušies citu krāsaino metālu termometalurģijā		
10 08 08 *	Sāļu sārņi, kas radušies primārajā un sekundārajā ražošanā		
10 08 15 *	Dūmgāzu putekļi, kas satur bīstamas vielas		
10 09	Atkritumi, kas radušies melno metālu izstrādājumu liešanā		
10 09 09 *	Dūmgāzu putekļi, kas satur bīstamas vielas		
16	ATKRITUMI, KAS NAV MINĒTI CITUR		
16 11	Izolācijas materiālu un refraktoru atkritumi		
16 11 01 *	Metalurģiskajos procesos radušies izolācijas materiālu un refraktoru atkritumi uz oglekļa bāzes, kuri satur bīstamas vielas		
16 11 03 *	Citi metalurģiskajos procesos radušies izolācijas materiālu un refraktoru atkritumi, kas satur bīstamas vielas		

▼B

Atkritumi, kas klasificēti Lēmumā 2000/532/EK		IV pielikuma sarakstā norādīto vielu maksimālās robežkoncentrācijas ⁽¹⁾	Darbība
17	BŪVNICĪBĀ UN ĒKU NOJAUKŠANĀ RADUŠIES ATKRITUMI (TOSTARP NO KONTAMINĒTĀM VIETĀM IZŅEMTA AUGSNE)		
17 01	Betons, ķieģeļi, flīzes, dakstiņi un keramika		
17 01 06 *	Betona, ķieģeļu, flīžu, dakstiņu un keramikas atsevišķas daļas vai to maisījumi, kas satur bīstamas vielas		
17 05	Augsne (tostarp no kontaminētām vietām izrakta augsne), akmeņi un bagarēšanas grunts		
17 05 03 *	Augsne un akmeņi, kas satur bīstamas vielas		
17 09	Citi būvniecības un būvju nojaukšanas atkritumi		
17 09 02 *	Būvniecības un būvju nojaukšanas atkritumi, kas satur PHB, izņemot PHB saturošas iekārtas		
17 09 03 *	Citi būvniecības un būvju nojaukšanas atkritumi (tostarp jaukti atkritumi), kas satur bīstamas vielas		
19	ATKRITUMI, KAS RADUŠIES ATKRITUMU APSAIMNIEKOŠANAS IEKĀRTĀS, ĀRPUSOBJEKTA NOTEKŪDEŅU ATTĪRĪŠANAS IEKĀRTĀS, DZERAMĀ ŪDENS UN TEHNISKĀM VAJADZĪBĀM LIETOJAMĀ ŪDENS SAGATAVOŠANAS IEKĀRTĀS		
19 01	Atkritumi, kas radušies atkritumu incinerācijā vai pirolīzē		
19 01 07 *	Gāzu attīrīšanā radušies cietie atkritumi		
19 01 11 *	Smagie pelni un izdedži, kas satur bīstamas vielas		
19 01 13 *	Vieglie pelni, kas satur bīstamas vielas		

▼B

Atkritumi, kas klasificēti Lēmumā 2000/532/EK		IV pielikuma sarakstā norādīto vielu maksimālās robežkoncentrācijas ⁽¹⁾	Darbība
19 01 15 *	Sodrēji, kas satur bīstamas vielas		
19 04	Pārstikloti atkritumi un atkritumi, kas radušies pārstiklošanā		
19 04 02 *	Vieglie pelni un citi atkritumi, kas radušies dūmgāzu attīrīšanā		
19 04 03 *	Nepārstiklota cietā fāze		

⁽¹⁾ Šīs robežvērtības attiecas tikai uz bīstamo atkritumu poligoniem, un tās neattiecas uz pastāvīgām bīstamo atkritumu pazemes glabātavām, ieskaitot sāls raktuves.

⁽²⁾ Visi ar zvaigznīti "*" atzīmētie atkritumi tiek uzskatīti par bīstamiem atkritumiem saskaņā ar Direktīvu 2008/98/EK, un uz tiem attiecas minētās direktīvas noteikumi.

⁽³⁾ "Heksabromciklododekāns" ir heksabromciklododekāns, 1,2,5,6,9,10-heksabromciklododekāns un tā galvenie diastereoizomēri: alfa-heksabromciklododekāns, beta-heksabromciklododekāns un gamma-heksabromciklododekāns.

⁽⁴⁾ Padomes Direktīva 1999/31/EK (1999. gada 26. aprīlis) par atkritumu poligoniem (OV L 182, 16.7.1999., 1. lpp.).

⁽⁵⁾ Padomes Lēmums 2003/33/EK (2002. gada 19. decembris), ar ko nosaka kritērijus un procedūras atkritumu pieņemšanai poligonos saskaņā ar Direktīvas 1999/31/EK 16. pantu un II pielikumu (OV L 11, 16.1.2003., 27. lpp.).

⁽⁶⁾ Izmanto Eiropas standartos EN 12766-1 un EN 12766-2 noteikto aprēķināšanas metodi.

Polihlordibenz-p-dioksīnu un polihlordibenzfurānu (PHDD un PHDF) maksimālo robežkoncentrāciju aprēķina, izmantojot šādus toksiskuma ekvivalences koeficientus (TEF):

PHDD	TEF
2,3,7,8-TeHDD	1
1,2,3,7,8-PeHDD	1
1,2,3,4,7,8-HxHDD	0,1
1,2,3,6,7,8-HxHDD	0,1
1,2,3,7,8,9-HxHDD	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpHDD	0,01
OHDD	0,0003
PHDF	TEF
2,3,7,8-TeHDF	0,1
1,2,3,7,8-PeHDF	0,03
2,3,4,7,8-PeHDF	0,3
1,2,3,4,7,8-HxHDF	0,1
1,2,3,6,7,8-HxHDF	0,1
1,2,3,7,8,9-HxHDF	0,1
2,3,4,6,7,8-HxHDF	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpHDF	0,01
1,2,3,4,7,8,9-HpHDF	0,01
OHDF	0,0003



VI PIELIKUMS

Atceltā regula un tās secīgo grozījumu saraksts

Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 850/2004 (OV L 158, 30.4.2004., 7. lpp.)	
Padomes Regula (EK) Nr. 1195/2006 (OV L 217, 8.8.2006., 1. lpp.)	
Padomes Regula (EK) Nr. 172/2007 (OV L 55, 23.2.2007., 1. lpp.)	
Komisijas Regula (EK) Nr. 323/2007 (OV L 85, 27.3.2007., 3. lpp.)	
Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 219/2009 (OV L 87, 31.3.2009., 109. lpp.)	Tikai pielikuma 3.7. punkts
Komisijas Regula (EK) Nr. 304/2009 (OV L 96, 15.4.2009., 33. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) Nr. 756/2010 (OV L 223, 25.8.2010., 20. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) Nr. 757/2010 (OV L 223, 25.8.2010., 29. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) Nr. 519/2012 (OV L 159, 20.6.2012., 1. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) 1342/2014 (OV L 363, 18.12.2014., 67. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) 2015/2030 (OV L 298, 14.11.2015., 1. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) 2016/293 (OV L 55, 2.3.2016., 4. lpp.)	
Komisijas Regula (ES) 2016/460 (OV L 80, 31.3.2016., 17. lpp.)	



VII PIELIKUMS

ATBILSTĪBAS TABULA

Regula (EK) Nr. 850/2004	Šī regula
1. panta 1. punkts	1. pants
2. panta ievadfrāze	2. panta ievadfrāze
2. panta a) līdz d) punkts	2. panta 1) līdz 4) punkts
—	2. panta 5) līdz 7) punkts
2. panta e) punkts	2. panta 8) punkts
2. panta f) punkts	2. panta 9) punkts
2. panta g) punkts	2. panta 10) punkts
—	2. panta 11) līdz 13) punkts
3. pants	3. panta 1. līdz 3. punkts
—	3. panta 4. un 5. punkts
1. panta 2. punkts	3. panta 6. punkts
4. panta 1. līdz 3. punkts	4. panta 1. līdz 3. punkts
—	4. panta 3. punkta d) apakšpunkts
1. panta 2. punkts	4. panta 4. punkts
5. pants	5. pants
6. pants	6. pants
7. panta 1. līdz 4. punkts	7. panta 1. līdz 4. punkts
7. panta 6. punkts	7. panta 5. punkts
—	7. panta 6. punkts
7. panta 7. punkts	—
—	8. pants
8. pants	9. pants
9. pants	10. pants
10. pants	11. pants
11. pants	12. pants
12. panta 1. punkts	13. panta 1. punkta a) apakšpunkts
12. panta 3. punkta a) apakšpunkts	13. panta 1. punkta b) apakšpunkts
12. panta 3. punkta b) apakšpunkts	13. panta 1. punkta c) apakšpunkts
—	13. panta 1. punkta d) apakšpunkts
12. panta 3. punkta c) apakšpunkts	13. panta 1. punkta e) apakšpunkts
12. panta 2. punkts	13. panta 1. punkta f) apakšpunkts
—	13. panta 2. punkts

▼B

Regula (EK) Nr. 850/2004	Šī regula
12. panta 4. punkts	—
12. panta 5. punkts	13. panta 3. punkts
12. panta 6. punkts	—
—	13. panta 4. un 5. punkts
13. pants	14. pants
14. pants	15. panta 1. punkts
7. panta 5. punkts	15. panta 2. punkts
—	16. pants
—	17. pants
—	18. pants
15. pants	19. pants
16. un 17. pants	20. pants
18. pants	—
—	21. pants
19. pants	22. pants
I līdz V pielikums	I līdz V pielikums
—	VI pielikums
—	VII pielikums